

1. Die sprachlichen Entsprechungen:

Frutolf	ARF ¹³	AqdE ¹⁴	Chron. Wirz. ¹⁵
<i>Pippinus per auctoritatem Zachariae papae more Francorum electus ad regnum, per manus sancti Bonifacii archiepiscopi Mogonciacensis elevatus est in Suessionum civitate.</i>	<i>Pippinus secundum morem Francorum electus est ad regem et unctus per manum sanctae memoriae Bonifacii archiepiscopi et elevatus a Francis in regno in Suessionis civitate.</i>	<i>Hoc anno secundum Romani pontificis sanctionem Pippinus rex Francorum appellatus est et ad huius dignitatem honoris unctus sacra unctione manu sanctae memoriae Bonifatii archiepiscopi et martyris et more Francorum elevatus in solium regni in civitate Suessiona.</i>	<i>Pippinus per auctoritatem Stephani pape, qui Zachariae successit rex Francorum est appellatus, et unctus manu Bonifacii archiepiscopi Magonciocensis, moreque Francorum in solium elevatus regni in civitate Suessiona.</i>

2. Der Ablauf der Ereignisse:

Frutolf	ARF	AqdE ¹⁶	Chron. Wirz.
Wahl <i>more Francorum</i>	Wahl <i>more Francorum</i>	Pippin wird König genannt entsprechend dem Willen des Papstes	Pippin wird König genannt entsprechend dem Willen des Papstes
	Salbung durch die Hand des Bonifatius	Salbung durch die Hand des Bonifatius	Salbung durch die Hand des Bonifatius
Thronsetzung durch Bonifatius in Soissons.	Thronsetzung durch die Franken in Soissons.	Thronsetzung <i>more Francorum</i> in Soissons.	Thronsetzung <i>more Francorum</i> in Soissons.

¹³) Annales regni Francorum, Eintragung für das Jahr 750, S. 8–10.

¹⁴) Annales Einhardi, Eintragung für dasselbe Jahr, S. 9–11.

¹⁵) Chronicon Wirzburgense, Eintragung für das Jahr 753, S. 26, Z. 50–55; dies schließt an die Darstellung des 11. Jahres von Pippins Herrschaft als Hausmeier an:

Ad quem (i. e. Zachariam) Burchardus Wirzburgensis episcopus et Folradus abbas missi sunt Romam, ut consulerent Romanum pontificem de causa regum, qui illo tempore fuerunt in Francia, nomen tantum regis, sed nullam regiam potestatem habentes. Per quos praedictus pontifex Zacharias mandavit, melius esse illum vocari regem apud quem summa potestatis consisteret; dataque auctoritate sua, Pippinum regem constitui iussit.

¹⁶) Zur Steigerung der dem Papste von der fränkischen Geschichtsschreibung zubemessenen Rolle vgl. W. Affeldt, Untersuchungen zur Königserhebung Pippins, Frühmittelalterliche Studien 14 (1980) S. 95–187, insbes. S. 179.